



PQC-10009
denver.eu

December/2026



FR

Cet appareil
est recyclable

À DÉPOSER
EN MAGASIN



À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



OU

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

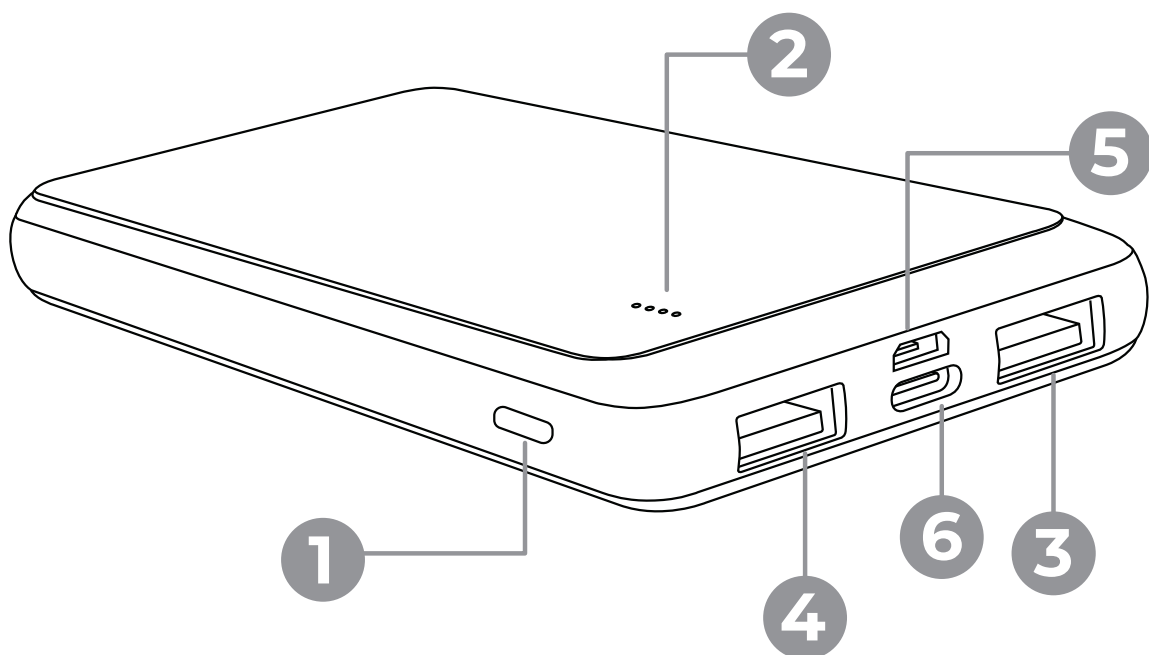
Important safety information

WARNING: Please read the safety instructions carefully before using the product for the first time and keep the instructions for future reference.

1. This product is not a toy. Keep it out of reach of children.
2. Please keep the product away from pets.
3. Warning this power bank is with lithium polymer battery inside
4. Do not try to open the powerbank.
5. Do not expose to heat, water, moisture, direct sunlight!
6. Do not attempt to replace the battery yourself- you may damage the battery, which could cause overheating and injury. Repairs or service should only be performed by qualified personnel.
7. battery must be recycled or disposed of separately from household waste. Do not incinerate the battery.
8. To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this product to rain or moisture.
9. Please remove the the charging cable when the power bank is fully charged.
10. Product operating and storage temperature is from 5 degree Celsius to 35 degree Celsius. Under and over this temperature might affect the function.
11. Do not drop or expose to impact shock in any way.

Power bank ports

- 1.Power button
- 2.Battery indicator
- 3.USB-A 2 Output
- 4.USB-A 1 Output
- 5.Micro USB Input
- 6.USB-C Input/output



Specifications

Battery capacity: 10000mAh

Fast charge: 22,5W

With LED battery indicator light

USB-A 1 Output: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

USB-A 2 Output: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

Micro Input: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Type-C Input: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Type-C Output: 5V/2A 9V/2A 12V/1,67A

Charging the power bank

Connect the USB-A to your adapter/charger and connect the USB-C to the power bank. The battery LED indicator will light up and start blinking according to the level of power in the power bank: There are 4 LEDS displaying battery capacity:

1. LED light: 0%-25%
2. LED lights: 25%-50%
3. LED lights: 50%-75%
4. LED lights: 75%-100%

Charging your device using the power bank

Plug the cable into the USB port on the power bank, the other end goes into your device. Battery LED indicator will light up, and your device is now charging. Click ON/OFF button to turn on the indicator, it will shut off automatically.

If there are only one or two LEDS, the power bank needs to be charged. After you have charged your device, recharge the power bank before using it again.

Maintenance of power bank

If the power bank is not used for a long time, it is best to store it with half power, fully charged storage will reduce the service life, empty power storage may cause over-discharge, of which both are bad to the power bank.

To clean the product surface, use only a dry, soft cloth, do not use chemicals, soap or detergents.

Warning!

Lithium battery inside!

Do not try to open the product!

Do not expose to heat, water, moisture or direct sunlight!

Only charge with the original charger supplied with this product!

Please notice - All products are subject to change without any notice. We take reservations for errors and omissions in the manual.

ALL RIGHTS RESERVED, COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Electric and electronic equipment and included batteries contains materials, components and substances that can be hazardous to your health and the environment, if the waste material (discarded electric and electronic equipment and batteries) is not handled correctly.

Electric and electronic equipment and batteries is marked with the crossed out trash can symbol, seen above. This symbol signifies that electric and electronic equipment and batteries should not be disposed of with other household waste, but should be disposed of separately.

As the end user it is important that you submit your used batteries to the appropriate and designated facility. In this manner you make sure that the batteries are recycled in accordance with legislature and will not harm the environment.

All cities have established collection points, where electric and electronic equipment and batteries can either be submitted free of charge at recycling stations and other collection sites, or be collected from the households. Additional information is available at the technical department of your city.

DENVER A/S

Omega 5A, Soefte

DK-8382 Hinnerup

Denmark

www.facebook.com/denver.eu

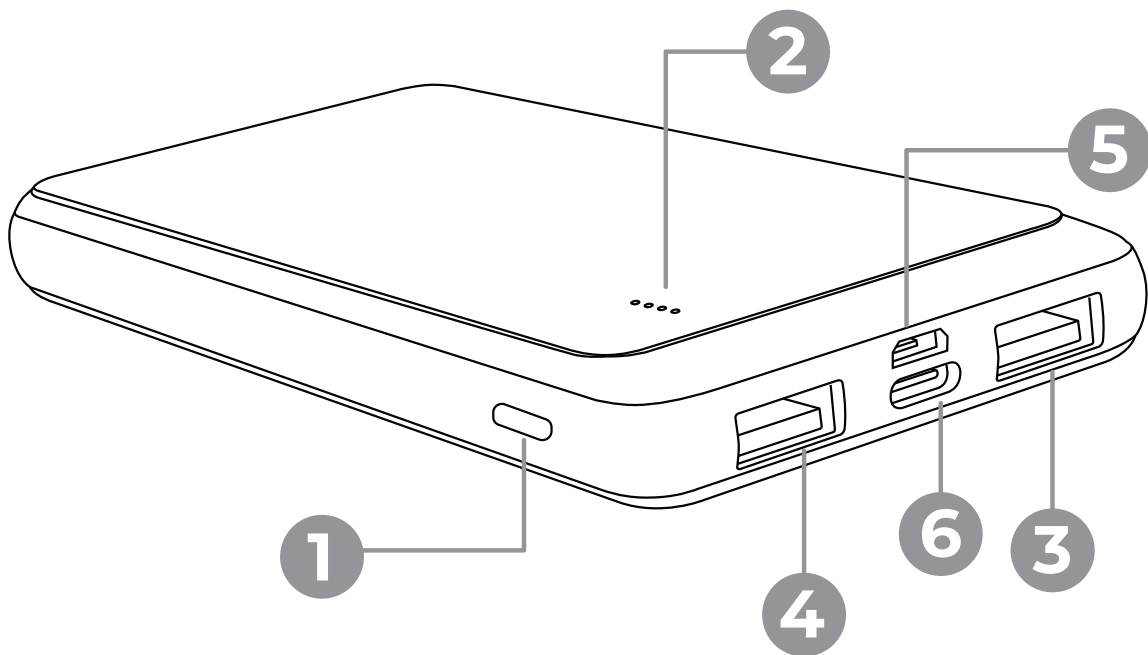
Wichtige Sicherheitshinweise

WARNUNG: Bitte lesen Sie die Sicherheitshinweise vor der ersten Verwendung des Produkts aufmerksam durch und bewahren Sie die Anleitung zum späteren Nachschlagen auf.

1. Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
2. Halten Sie das Produkt von Haustieren fern.
3. Warnung: In dieser Powerbank befindet sich ein Lithium-Polymer-Akku.
4. Versuchen Sie nicht, die Powerbank zu öffnen.
5. Vor Hitze, Wasser, Feuchtigkeit und direkter Sonneneinstrahlung schützen!
6. Versuchen Sie nicht, den Akku eigenhändig zu ersetzen – falls Sie den Akku beschädigen, kann dies zu einer Überhitzung und Verletzungen führen. Reparatur- und Wartungsarbeiten dürfen nur von qualifiziertem Personal durchgeführt werden.
7. Der Akku muss dem Recycling zugeführt oder separat vom Hausmüll entsorgt werden. Verbrennen Sie den Akku nicht.
8. Setzen Sie dieses Produkt zur Reduzierung der Brand- und Stromschlaggefahr weder Regen noch Feuchtigkeit aus.
9. Trennen Sie das Ladekabel, sobald die Powerbank vollständig geladen ist.
10. Die Betriebs- und Lagertemperatur des Produkts liegt zwischen 5 und +35 °C. Eine Unter- oder Überschreitung dieser Temperatur kann die Funktion beeinträchtigen.
11. Lassen Sie das Produkt nicht fallen und setzen Sie es keinen Erschütterungen oder Stößen/Schlägen aus.

Powerbank-Anschlüsse

1. Ein-/Aus-Taste
2. Batterieanzeige
3. USB-A 2 Ausgänge
4. USB-A 1 Ausgang
5. Micro-USB-Eingang
6. USB-C-Eingang/Ausgang



Technische

Akkukapazität: 10000 mAh

Schnellladung: 22,5 W

Mit LED-Batterieanzeige

USB-A 1 Ausgang: 5 V/2 A 9 V/2 A 10 V/2,25 A

USB-A 2 Ausgang: 5 V/2 A 9 V/2 A 10 V/2,25 A

Mikro-Eingang: 5 V/2 A 9 V/2 A 12 V/1,5 A

Typ-C-Eingang: 5 V/2 A 9 V/2 A 12 V/1,5 A

Typ-C-Ausgang: 5 V/2 A 9 V/2 A 12 V/1,67 A

Aufladen der Powerbank

Verbinden Sie den USB-A-Stecker mit Ihrem Adapter/Ladegerät und den USB-C-Stecker mit der Powerbank. Die Akku-LED-Anzeige leuchtet auf und beginnt entsprechend dem Ladezustand der Powerbank zu blinken: Es gibt 4 LEDs, die die Akkukapazität anzeigen:

1. LED-Leuchte: 0 %–25 %
2. LED-Leuchten: 25 %–50 %
3. LED-Leuchten: 50 %–75 %
4. LED-Leuchten: 75 %–100 %

Aufladen Ihres Geräts mit der Powerbank

Stecken Sie das Kabel in den USB-Anschluss der Powerbank und das andere Ende in Ihr Gerät. Die Akku-LED-Anzeige leuchtet auf und Ihr Gerät wird aufgeladen. Klicken Sie auf die Taste ON/OFF, um die Anzeige einzuschalten.

Sie schaltet sich automatisch aus.

Wenn nur eine oder zwei LEDs leuchten, muss die Powerbank aufgeladen werden. Nachdem Sie Ihr Gerät aufgeladen haben, laden Sie die Powerbank wieder auf, bevor Sie sie erneut verwenden.

Wartung der Powerbank

Wenn die Powerbank längere Zeit nicht verwendet wird, sollte sie mit halber Ladung gelagert werden. Eine vollständige Ladung verkürzt die Lebensdauer, eine vollständig entladene Powerbank kann zu einer Tiefentladung führen, beides ist schädlich für die Powerbank.

Verwenden Sie zur Reinigung der Produktoberfläche nur ein trockenes, weiches Tuch, keine Chemikalien, Seife oder Reinigungsmittel.

Warnung!

Enthält Lithium Batterie!

Versuchen Sie nicht, das Produkt zu öffnen!

Halten Sie das Produkt fern von Hitze, Wasser, Feuchtigkeit und direkter Sonneneinstrahlung!

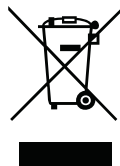
Nur mit original adapter im lieferumfang laden!

Bitte beachten – Änderungen vorbehalten. Irrtümer und Auslassungen in der Bedienungsanleitung vorbehalten.

ALLE RECHTE VORBEHALTEN, URHEBERRECHTE DENVER A/S



denver.eu



Elektrische und elektronische Geräte einschließlich Batterien enthalten Materialien, Komponenten und Substanzen, welche für Sie und Ihre Umwelt schädlich sein können, wenn die Abfallmaterialien (entsorgte elektrische und elektronische Altgeräte und Batterien) nicht korrekt gehandhabt werden.

Elektrische und elektronische Geräte sowie Batterien sind mit der vorstehend abgebildeten durchgestrichenen Mülltonne gekennzeichnet. Dieses Symbol zeigt Ihnen, dass elektrische und elektronische Altgeräte sowie Batterien nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen, sondern getrennt zu entsorgen sind.

Als Endverbraucher ist es wichtig, dass Sie Ihre verbrauchten Batterien bei den entsprechenden Sammelstellen abgeben. Auf diese Weise stellen Sie sicher, dass die Batterien entsprechend der Gesetzgebung recycelt werden und keine Umweltschäden verursachen.

Alle Städte und Gemeinden haben Sammelstellen eingerichtet, an denen elektrische und elektronische Altgeräte sowie Batterien kostenfrei zum Recycling abgegeben werden können oder die sie von den Haushalten einsammeln. Weitere Informationen erhalten Sie bei der Umweltbehörde Ihrer Stadt/Gemeinde.

DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Dänemark
www.facebook.com/denver.eu

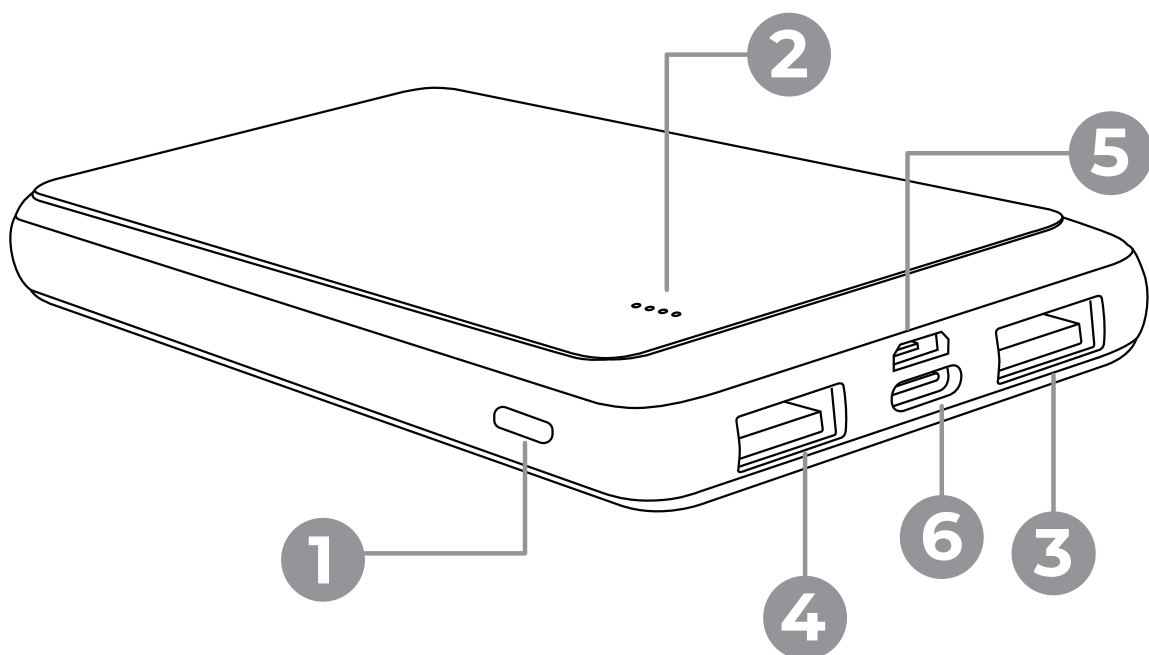
Vigtige sikkerhedsoplysninger

ADVARSEL: Læs omhyggeligt sikkerhedsanvisningerne, før du tager produktet i brug første gang, og gem vejledningen til senere brug.

1. Dette produkt er ikke et legetøj. Hold det udenfor børns rækkevidde.
2. Hold produktet udenfor kæledyrs rækkevidde.
3. Advarsel: Denne strømbank indeholder et LiPo-batteri.
4. Forsøg ikke at åbne strømbanken.
5. Må ikke udsættes for varme, væske, fugt eller direkte sollys!
6. Forsøg ikke selv at udskifte batteriet - du kan beskadige batteriet, hvilket kan forårsage overophedning og personskade. Reparation og service bør
7. altid udføres af kvalificeret fagmand.
Batteriet skal genanvendes eller bortskaffes separat fra det almindelige
8. husholdningsaffald. Brænd ikke batteriet.
9. Nedsæt risikoen for brand eller elektrisk stød ved aldrig at udsætte dette
10. produkt for regn eller fugt.
Fjern ladekablet, når strømbanken er fuldt opladet.
11. Produktets drifts- og opbevaringstemperaturområde ligger fra 5 °C til 35 °C.
12. Udenfor dette område kan funktionaliteten blive påvirket.
13. Undlad at tabe eller støde strømbanken på nogen måde.

Powerbank-porte

1. Tænd/sluk-knap
2. Batteriindikator
3. USB-A 2 udgang
4. USB-A 1 udgang
5. Micro USB-indgang
6. USB-C indgang/udgang



Specifikationer

Batterikapacitet: 10000mAh

Hurtig opladning: 22,5W

Med LED-batteriindikatorlys

USB-A 1 Udgang: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

USB-A 2 Udgang: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

Mikroindgang: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Type-C-indgang: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Type-C Output: 5V/2A 9V/2A 12V/1,67A

Opladning af powerbanken

Tilslut USB-A til din adapter/oplader, og tilslut USB-C til powerbanken. Batteriets LED-indikator vil lyse og begynde at blinke alt efter strømniveauet i powerbanken: Der er 4

LED'er, som viser batterikapaciteten:

1. LED-lys: 0-25 %.
2. LED-lys: 25%-50%
3. LED-lys: 50%-75%
4. LED-lys: 75%-100%

Opladning af din enhed ved hjælp af powerbanken

Sæt kablet i USB-porten på powerbanken, og sæt den anden ende i din enhed. Batteriets LED-indikator vil lyse, og din enhed oplades nu. Klik på ON/OFF-knappen for at tænde indikatoren, så slukker den automatisk.

Hvis der kun er en eller to LED'er, skal powerbanken oplades. Når du har opladet din enhed, skal du oplade powerbanken, før du bruger den igen.

Vedligeholdelse af powerbank

Hvis powerbanken ikke bruges i lang tid, er det bedst at opbevare den med halv strøm, fuldt opladet opbevaring vil reducere levetiden, tom strømopbevaring kan forårsage overafladning, som begge er dårlige for powerbanken.

Brug kun en tør, blød klud til at rengøre produktets overflade, brug ikke kemikalier, sæbe eller rengøringsmidler.

Advarsel!

Indeholder lithium-batteri!

Produktet må ikke åbnes!

Må ikke udsættes for varme, vand, fugt eller direkte sollys!

Må kun oplades med den originale oplader, der blev leveret med produktet!

Bemærk venligst - Ret til uvarslet ændring i alle produkter forbeholdes. Vi tager forbehold for fejl og udeladelser i denne manual.

ALLE RETTIGHEDER RESERVERET, COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Elektrisk og elektronisk udstyr samt medfølgende batterier indeholder materialer, komponenter og stoffer, der kan være skadelige for menneskers sundhed og miljøet, hvis affaldet (kasseret elektrisk og elektronisk udstyr og batterier) ikke håndteres korrekt.

Elektrisk og elektronisk udstyr og batterier er mærket med ovenstående symbol med en affaldsspand overstreget med et kryds. Symbolet angiver, at elektrisk og elektronisk udstyr og batterier ikke må bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald men skal bortskaffes særskilt.

Det er vigtigt, at du som slutbruger afleverer dine brugte batterier på de hertil beregnede indsamlingssteder. På denne måde er du med til at sikre, at batterierne genanvendes i overensstemmelse med lovgivningen og ikke belaster miljøet.

Alle kommuner har etableret indsamlingsordninger, hvor affald fra elektrisk og elektronisk udstyr samt batterier gratis kan afleveres på genbrugsstationer og andre indsamlingssteder eller blive afhentet direkte fra boligerne. Nærmere information kan fås hos kommunens tekniske forvaltning.

DENVER A/S
Omega 5A, Soefte
DK-8382 Hinnerup
Danmark
www.facebook.com/denver.eu

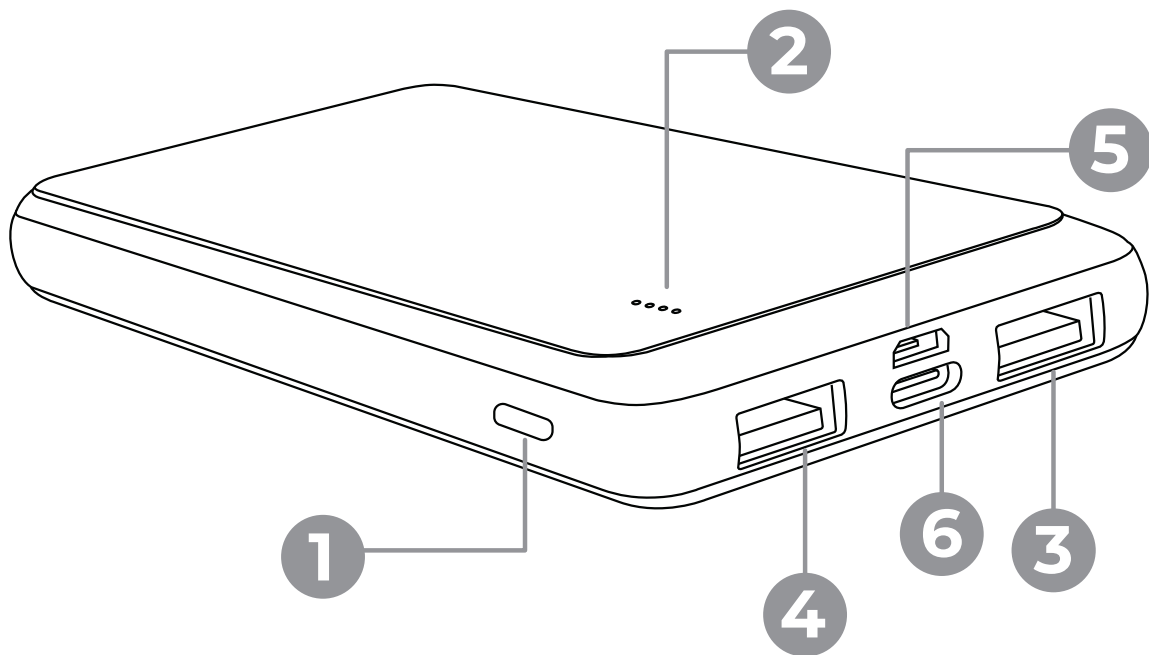
Belangrijke veiligheidsinformatie

WAARSCHUWING: Lees de veiligheidsinstructies zorgvuldig door voordat u het product voor de eerste keer gebruikt en bewaar de instructies voor toekomstig gebruik.

1. Dit product is geen speelgoed. Houd het buiten bereik van kinderen.
2. Houd het product buiten bereik van huisdieren.
3. Waarschuwing: deze power bank is met lithium polymeer batterij binnen.
4. Probeer de powerbank niet te openen.
5. Niet blootstellen aan warmte, water, vocht of direct zonlicht!
6. Probeer de accu niet zelf te vervangen. U kunt hierbij de accu beschadigen, wat oververhitting en letsel kan veroorzaken. Reparaties of onderhoud mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerd personeel.
7. De accu moet worden gerecycled of gescheiden van het huisvuil worden verwijderd. Verbrand de accu niet.
8. Stel dit product niet bloot aan regen of vocht, om het risico van brand of elektrische schokken te verminderen.
9. Verwijder de oplaadkabel als de powerbank volledig is opgeladen.
10. De bedrijfs- en opslagtemperatuur van het product is van 5 °C tot 35 °C. Een te lage of te hoge temperatuur kan de werking beïnvloeden.
11. Niet laten vallen of blootstellen aan schokken.

Powerbank-poorten

1. Aan/uit-knop
2. Batterij-indicator
3. USB-A 2 Uitgang
4. USB-A 1-uitgang
5. Micro USB-ingang
6. USB-C-ingang/uitgang



Specificaties

Batterijcapaciteit: 10000mAh

Snel opladen: 22,5W

Met LED batterij-indicatielampje

USB-A 1 Uitgang: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

USB-A 2 Uitgang: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

Micro-ingang: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Type-C-ingang: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Type-C Uitgang: 5V/2A 9V/2A 12V/1,67A

De powerbank opladen

Sluit de USB-A aan op je adapter/oplader en sluit de USB-C aan op de powerbank. De LED-indicator van de batterij gaat branden en knipperen, afhankelijk van het energieniveau in de powerbank: Er zijn 4 LED's die de batterijcapaciteit weergeven:

1. LED-lampje: 0%-25%
2. LED-lampjes: 25%-50%
3. LED-lampjes: 50%-75%
4. LED verlichting: 75%-100%

Je apparaat opladen met de powerbank

Steek de kabel in de USB-poort van de powerbank en steek het andere uiteinde in je apparaat. De batterij-LED gaat branden, en je apparaat wordt nu opgeladen. Klik op de AAN/UIT-knop om de indicator aan te zetten, hij gaat automatisch uit.

Als er maar één of twee LED's zijn, moet de powerbank worden opgeladen. Nadat je je apparaat hebt opgeladen, laad je de powerbank op voordat je hem weer gebruikt.

Onderhoud van de powerbank

Als je de powerbank lange tijd niet gebruikt, kun je deze het beste half opgeladen bewaren. Volledig opgeladen bewaren verkort de levensduur en leeg bewaren kan overontlading veroorzaken, wat beide slecht is voor de powerbank.

Gebruik voor het reinigen van het oppervlak van het product alleen een droge, zachte doek en geen chemicaliën, zeep of schoonmaakmiddelen.

Waarschuwing!

Interne lithiumbatterij!

Probeer het product niet te openen!

Niet blootstellen aan warmte, water, vocht en direct zonlicht!

Alleen opladen met de bij dit product originele meegeleverde oplader!

Opmerking - Alle producten zijn onderworpen aan wijzigingen zonder enige aankondiging. Fouten en omissies in de gebruiksaanwijzing voorbehouden.

ALLE RECHTEN VOORBEHOUDEN, AUTEURSRECHT DENVER A/S



denver.eu



Elektrische en elektronische apparatuur en de inbegrepen batterijen bevatten materialen, componenten en stoffen die schadelijk kunnen zijn voor uw gezondheid en het milieu, indien de afvalproducten (afgedankte elektrische en elektronische apparatuur en batterijen) niet correct worden verwerkt.

Elektrische en elektronische apparatuur en batterijen zijn gemarkeerd met het doorgekruiste vuilnisbaksymbool, zoals hierboven afgebeeld. Dit symbool betekent dat elektrische en elektronische apparatuur en batterijen niet mogen worden afgevoerd met ander huishoudelijk afval, maar afzonderlijk moeten worden afgevoerd.

Het is belangrijk dat u als eindgebruiker de gebruikte batterijen inlevert bij de gepast en hiervoor aangewezen faciliteit. Op deze manier zorgt u ervoor dat de batterijen worden gerecycled in overeenstemming met de wetgeving en geen schade toebrengen aan het milieu.

Alle plaatsen hebben specifieke inzamelpunten, waar elektrische of elektronische apparatuur en batterijen kosteloos kunnen worden ingeleverd bij recyclestations of andere inzamellocaties. In bepaalde gevallen kan het afval ook aan huis worden opgehaald. Aanvullende informatie kan worden verkregen bij de technische afdeling van uw gemeente.

DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Denemarken
www.facebook.com/denver.eu

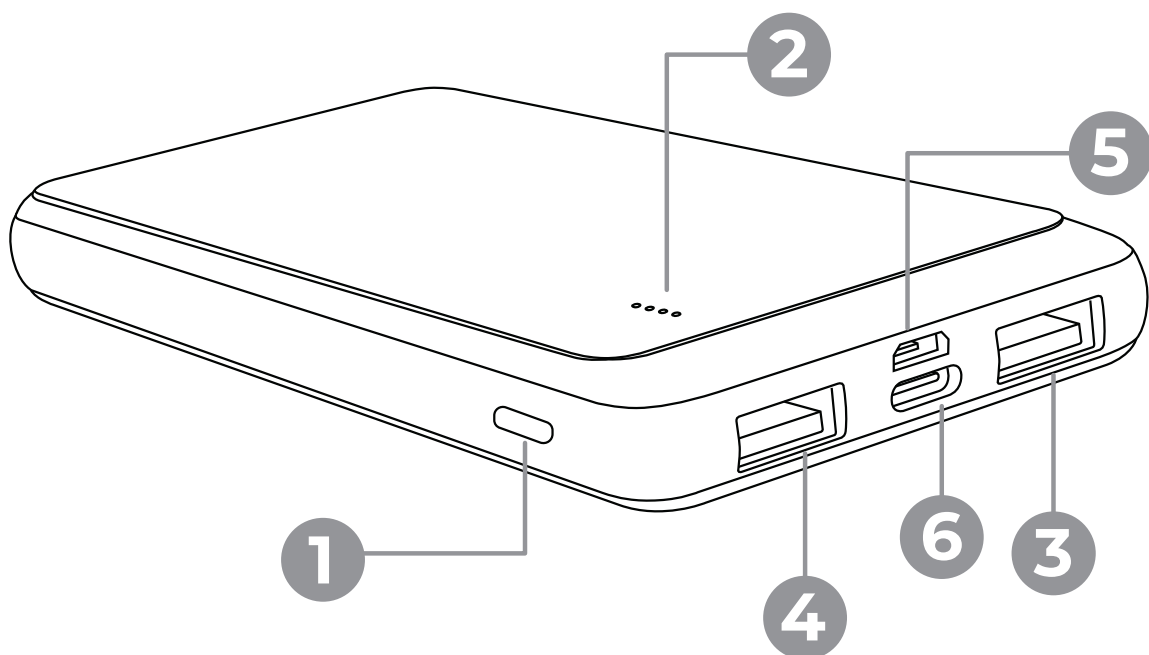
Consignes de sécurité importantes

AVERTISSEMENT : Lisez attentivement les consignes de sécurité avant d'utiliser le produit pour la première fois et conservez-les pour référence ultérieure.

1. Ce produit n'est pas un jouet. Maintenez-le hors de portée des enfants.
2. Veuillez garder le produit à l'écart des animaux domestiques.
3. Attention : cette banque d'alimentation est munie à l'intérieur d'une batterie au polymère de lithium.
4. N'essayez pas d'ouvrir la banque d'alimentation.
5. N'exposez pas l'appareil à la chaleur, l'eau, l'humidité et la lumière directe du soleil !
6. N'essayez pas de remplacer la batterie vous-même, vous risquez d'endommager la batterie, ce qui pourrait entraîner une surchauffe et des blessures. Les réparations ou l'entretien doivent toujours être effectués par du personnel qualifié.
7. La batterie doit être recyclée ou mise au rebut séparément des déchets ménagers. Ne jetez pas la batterie au feu.
8. Pour réduire le risque d'incendie ou d'électrocution, ne pas exposer ce produit à la pluie ou à l'humidité.
9. Veuillez retirer le câble de chargement quand la banque d'alimentation est complètement rechargée.
10. La température de fonctionnement et de rangement du produit est comprise entre 5 et 35 degrés Celsius. Une température inférieure ou supérieure peut affecter le fonctionnement.
11. Ne le laissez pas tomber et ne l'exposez en aucun cas à un choc.

Ports de la banque d'alimentation

1. Bouton d'alimentation
2. Indicateur de batterie
3. Sortie USB-A 2
4. Sortie USB-A 1
5. Entrée Micro USB
6. Entrée/sortie USB-C



Caractéristiques techniques

Capacité de la batterie : 10000mAh

Charge rapide : 22,5W

Avec indicateur LED de la batterie

Sortie USB-A 1 : 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

Sortie USB-A 2 : 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

Entrée Micro : 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Entrée Type-C : 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Type-C Sortie : 5V/2A 9V/2A 12V/1,67A

Charger le power bank

Connectez l'USB-A à votre adaptateur/chargeur et connectez l'USB-C à la banque d'énergie. L'indicateur LED de la batterie s'allume et commence à clignoter en fonction du niveau de charge du power bank : Quatre DEL indiquent la capacité de la batterie :

1. Voyant LED : 0%-25%
2. Voyants LED : 25%-50%
3. Voyants LED : 50%-75%
4. Lumières LED : 75%-100%

Charger votre appareil à l'aide du power bank

Branchez le câble dans le port USB du power bank, l'autre extrémité dans votre appareil. L'indicateur LED de la batterie s'allume, et votre appareil est en train de se recharger. Cliquez sur le bouton ON/OFF pour allumer l'indicateur, il s'éteindra automatiquement.

S'il n'y a qu'une ou deux LED, le power bank doit être rechargé. Après avoir rechargé votre appareil, rechargez le power bank avant de l'utiliser à nouveau.

Entretien du power bank

Si le power bank n'est pas utilisé pendant une longue période, il est préférable de le stocker à moitié, un stockage à pleine charge réduira la durée de vie, un stockage à vide peut entraîner une décharge excessive, ce qui est mauvais pour le power bank.

Pour nettoyer la surface du produit, utilisez uniquement un chiffon sec et doux, n'utilisez pas de produits chimiques, de savon ou de détergents.

Avertissement !

Contient une batterie au Lithium !

N'essayez pas d'ouvrir le produit !

Ne l'exposez pas à la chaleur, l'eau, l'humidité et la lumière directe du soleil !

Chargez uniquement avec le chargeur d'origine fourni avec ce produit !

Remarque - Tous les produits sont susceptibles d'être modifiés sans préavis. Ce document est établi sous toute réserve d'erreur et d'omission.

TOUS DROITS RÉSERVÉS, COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Les équipements électriques et électroniques et les piles ou batteries qu'ils renferment contiennent des matériaux, composants et substances qui peuvent nuire à votre santé et à l'environnement si ces déchets (appareils électriques et électroniques ainsi que piles et batteries) ne sont pas traités de façon appropriée.

Les équipements électriques et électroniques, ainsi que les piles et batteries, sont marqués du symbole d'une poubelle barrée, comme illustré ci-dessus. Ce symbole indique que les appareils électriques et électroniques et les piles et batteries doivent être triés et jetés séparément des ordures ménagères.

En tant qu'utilisateur final, il est important que vous jetiez les piles et batteries usagées dans des centres de collecte appropriés. En mettant au rebut les piles et batteries afin qu'elles soient recyclées conformément à la réglementation, vous contribuez à préserver l'environnement.

Toutes les municipalités disposent de points de collecte dans lesquels les appareils électriques et électroniques ainsi que les piles et batteries peuvent être déposés sans frais en vue de leur recyclage, ou offrent des services de ramassage des déchets. Vous pouvez obtenir des informations supplémentaires auprès des services de votre municipalité.

DENVER A/S
Omega 5A, Soefte
DK-8382 Hinnerup
Danemark
www.facebook.com/denver.eu

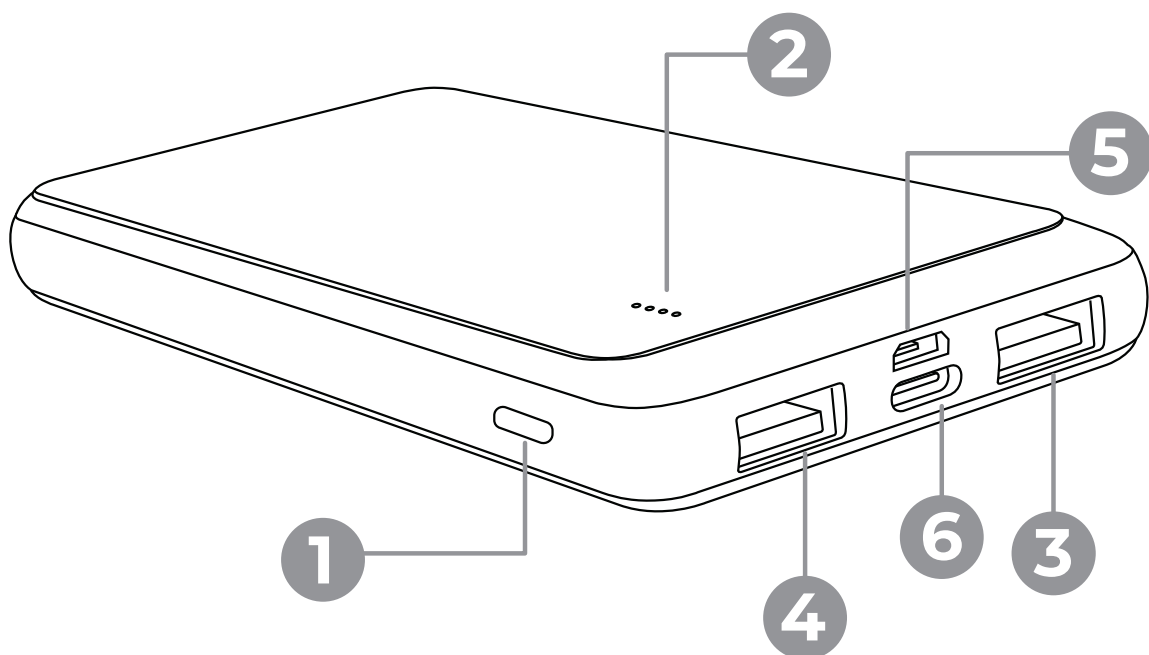
Información importante de seguridad

ADVERTENCIA: Lea detenidamente estas instrucciones de seguridad antes de usar el producto por primera vez y guarde las instrucciones como referencia futura.

1. Este producto no es un juguete. Manténgalo fuera del alcance de los niños.
2. Guarde este producto alejado de mascotas.
3. Advertencia: este powerbank contiene una batería de polímero de litio en su interior.
4. No intente abrir el powerbank.
5. No la exponga al calor, agua, humedad o luz solar directa!
6. No intente sustituir la batería usted mismo; puede dañar la batería que puede provocar un sobrecalentamiento y lesiones. Las reparaciones o el mantenimiento deben realizarlas únicamente personal cualificado.
7. La batería debe reciclarse o eliminarse de forma separada de los residuos domésticos. No incinere la batería.
8. Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga este producto a la lluvia o humedad.
9. Elimine el cable de carga cuando el powerbank esté completamente cargado.
10. La temperatura de almacenamiento y de funcionamiento del producto es de 5 grados Celsius a 35 grados Celsius. Una temperatura superior o inferior a esta puede afectar al funcionamiento.
11. No lo deje caer o exponga a impactos de ninguna manera.

Puertos de la fuente de alimentación

1. Botón de encendido
2. Indicador de batería
3. Salida USB-A 2
4. Salida USB-A 1
5. Entrada Micro USB
6. Entrada/salida USB-C



Especificaciones

Capacidad de la batería: 10000mAh

Carga rápida: 22,5W

Con luz LED indicadora de batería

Salida USB-A 1: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

Salida USB-A 2: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

Entrada Micro: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Entrada Tipo-C: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Salida Tipo-C: 5V/2A 9V/2A 12V/1,67A

Carga del power bank

Conecta el USB-A a tu adaptador/cargador y conecta el USB-C al power bank. El indicador LED de la batería se encenderá y empezará a parpadear según el nivel de carga del cargador: Hay 4 LED que muestran la capacidad de la batería:

1. Luz LED: 0%-25
2. Luces LED: 25%-50%
3. Luces LED: 50%-75%
4. Luces LED: 75%-100%

Carga del dispositivo con la fuente de alimentación

Enchufa el cable en el puerto USB del cargador y el otro extremo en el dispositivo. El indicador LED de la batería se encenderá y el dispositivo se estará cargando. Pulsa el botón ON/OFF para encender el indicador, s e apagará automáticamente.

Si sólo hay uno o dos LED, el cargador necesita ser cargado. Después de cargar tu dispositivo, recarga el power bank antes de volver a utilizarlo.

Mantenimiento del power bank

Si el power bank no se utiliza durante mucho tiempo, es mejor guardarlo con media carga, el almacenamiento con carga completa reducirá la vida útil, el almacenamiento con carga vacía puede causar sobre-descarga, ambas cosas son malas para el power bank.

Para limpiar la superficie del producto, utilice sólo un paño seco y suave, no utilice productos químicos, jabón o detergentes.

Advertencia!

Batería de litio en su interior!

No intente abrir el producto!

No lo exponga al calor, agua, humedad o luz solar directa!

Cárguelo únicamente con el cargador original que se suministra con este producto!

Aviso: - Todos los productos pueden estar sujetos a cambios técnicos sin previo aviso. Además, nos reservamos el derecho de corregir errores y omisiones en el manual.

TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS, COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Los equipos eléctricos y electrónicos, y las pilas o baterías incluidas, contienen materiales, componentes y sustancias que pueden ser perjudiciales para su salud y para el medio ambiente si el material de desecho (equipos eléctricos y electrónicos y baterías) no se manipula correctamente.

El equipo eléctrico y electrónico y las pilas aparecen marcadas con un símbolo de un cubo de basura tachado, véase arriba. Este símbolo indica que los equipos eléctricos y electrónicos y sus pilas o baterías no deben ser eliminados con el resto de residuos domésticos, sino que deben eliminarse por separado.

Como usuario final, es importante que usted remita las pilas o baterías usadas al centro adecuado de recogida. De esta manera se asegurará de que las pilas y baterías se reciclan según la legislación y no dañarán el medio ambiente.

Todas las ciudades tienen establecidos puntos de recogida en los que puede depositar los equipos eléctricos y electrónicos y sus pilas o baterías gratuitamente, o solicitar que los recojan en su hogar. Puede obtener información adicional en el departamento técnico de su ciudad.

DENVER A/S
Omega 5A, Soefte
DK-8382 Hinnerup
Dinamarca
www.facebook.com/denver.eu

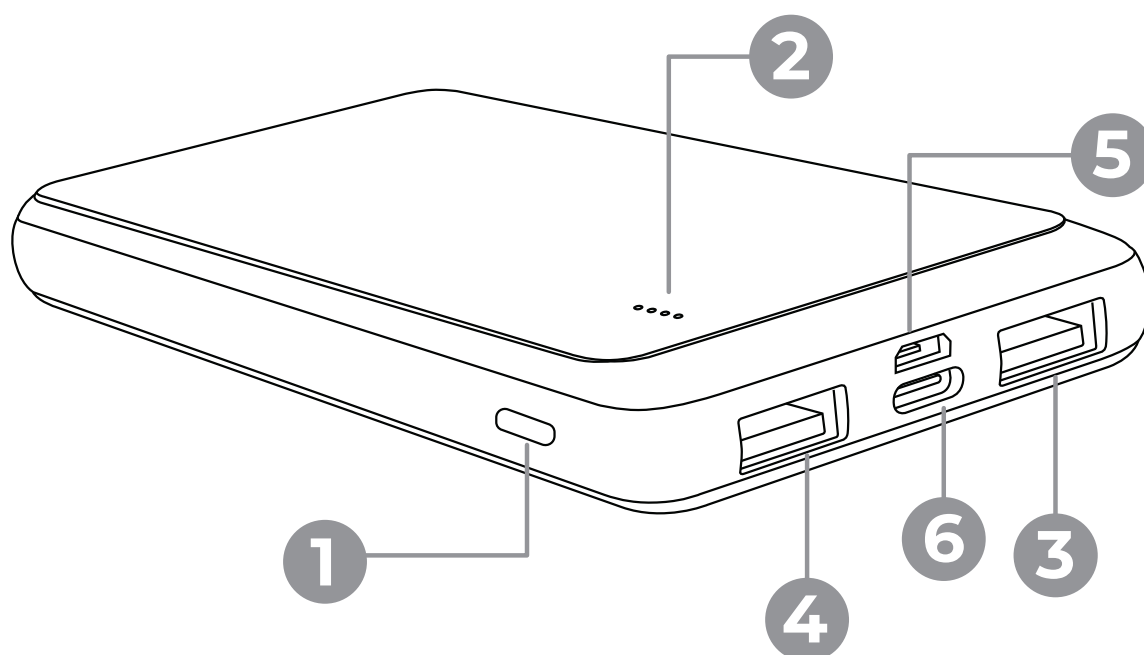
Importanti informazioni di sicurezza

ATTENZIONE: Leggere attentamente le istruzioni di sicurezza prima di utilizzare il prodotto per la prima volta. Conservare le istruzioni per riferimento futuro.

1. Questo prodotto non è un giocattolo. Tenerlo fuori dalla portata dei bambini.
2. Tenere il prodotto fuori dalla portata degli animali domestici.
3. Attenzione questo powerbank contiene al suo interno una batteria ai polimeri di litio.
4. Non tentare di aprire il powerbank.
5. Non esporre a fonti di calore, acqua, umidità o luce solare diretta!
6. Non tentare di sostituire la batteria in autonomia: si rischia di danneggiare la batteria, il che potrebbe causare surriscaldamenti e lesioni. Le riparazioni o la manutenzione devono essere eseguite solo da personale qualificato.
7. La batteria deve essere riciclata o smaltita separatamente dai rifiuti domestici. Non bruciare la batteria.
8. Per ridurre il rischio di incendi o di scosse elettriche, non esporre il prodotto alla pioggia o all'umidità.
9. Rimuovere il cavo di ricarica quando il powerbank è completamente carico.
10. La temperatura di esercizio e stoccaggio del prodotto va da 5 gradi Celsius a 35 gradi Celsius. Temperature inferiori o superiori potrebbero comprometterne il funzionamento.
11. Non far cadere e non esporre il prodotto in alcun modo a shock da impatto.

Porte del power bank

1. Pulsante di accensione
2. Indicatore della batteria
3. Uscita USB-A 2
4. Uscita USB-A 1
5. Ingresso Micro USB
6. Ingresso/uscita USB-C



Specifiche tecniche

Capacità della batteria: 10000mAh

Carica veloce: 22,5W

Con indicatore luminoso della batteria a LED

Uscita USB-A 1: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

Uscita USB-A 2: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

Ingresso micro: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Ingresso Type-C: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Uscita Type-C: 5V/2A 9V/2A 12V/1,67A

Ricarica del power bank

Collegare l'USB-A all'adattatore/caricabatterie e collegare l'USB-C al power bank. L'indicatore LED della batteria si accende e inizia a lampeggiare in base al livello di carica del power bank: Ci sono 4 LED che indicano la capacità della batteria:

1. Luce LED: 0%-25%
2. Luci LED: 25%-50%
3. Luci LED: 50%-75%
4. Luci LED: 75%-100%

Ricarica del dispositivo con il power bank

Inserire il cavo nella porta USB del power bank e l'altra estremità nel dispositivo. L'indicatore LED della batteria si accende, e il dispositivo è in carica. Fare clic sul pulsante ON/OFF per accendere l'indicatore, che si spegnerà automaticamente.

Se sono presenti solo uno o due LED, il power bank deve essere caricato. Dopo aver caricato il dispositivo, ricaricare il power bank prima di utilizzarlo nuovamente.

Manutenzione del power bank

Se il power bank non viene utilizzato per molto tempo, è meglio conservarlo a metà carica; se viene conservato completamente carico ridurrà la durata di vita, mentre se viene conservato vuoto può causare una scarica eccessiva, entrambe le cose sono dannose per il power bank.

Per pulire la superficie del prodotto, utilizzare solo un panno asciutto e morbido, non utilizzare prodotti chimici, sapone o detergenti.

Avvertenza!

Batteria al litio all'interno!

Non cercare di aprire il prodotto!

Evitare di esporlo a calore, acqua, umidità, o luce solare diretta!

Ricaricare il prodotto solamente con il caricabatterie originale fornito in dotazione!

Nota: tutti i prodotti sono soggetti a modifiche senza preavviso. Ci riserviamo il diritto di correggere errori e omissioni nel manuale.

ALLE RETTIGHEDER RESERVERET, COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Le apparecchiature elettriche ed elettroniche e le batterie incluse contengono materiali, componenti e sostanze che possono essere pericolosi per la salute e per l'ambiente nel caso in cui il materiale di scarto (apparecchiature elettriche ed elettroniche e batterie) non venga gestito correttamente.

Gli apparati elettrici ed elettronici e le batterie sono contrassegnati con il simbolo del cestino barrato mostrato sopra. Questo simbolo indica che le apparecchiature elettriche ed elettroniche e le batterie non devono essere smaltite con gli altri rifiuti domestici, ma separatamente.

È importante inviare le batterie usate alle strutture appropriate e predisposte. In questo modo si ha la garanzia che le batterie verranno riciclate in conformità alla normativa senza danneggiare l'ambiente.

Per le apparecchiature elettriche ed elettroniche e le batterie, tutte le città hanno stabilito dei sistemi di smaltimento che prevedono il conferimento gratuito presso le stazioni di riciclaggio oppure di raccolta porta a porta. Ulteriori informazioni sono disponibili presso l'ufficio tecnico municipale.

DENVER A/S
Omega 5A, Soeflen
DK-8382 Hinnerup
Danimarca
www.facebook.com/denver.eu

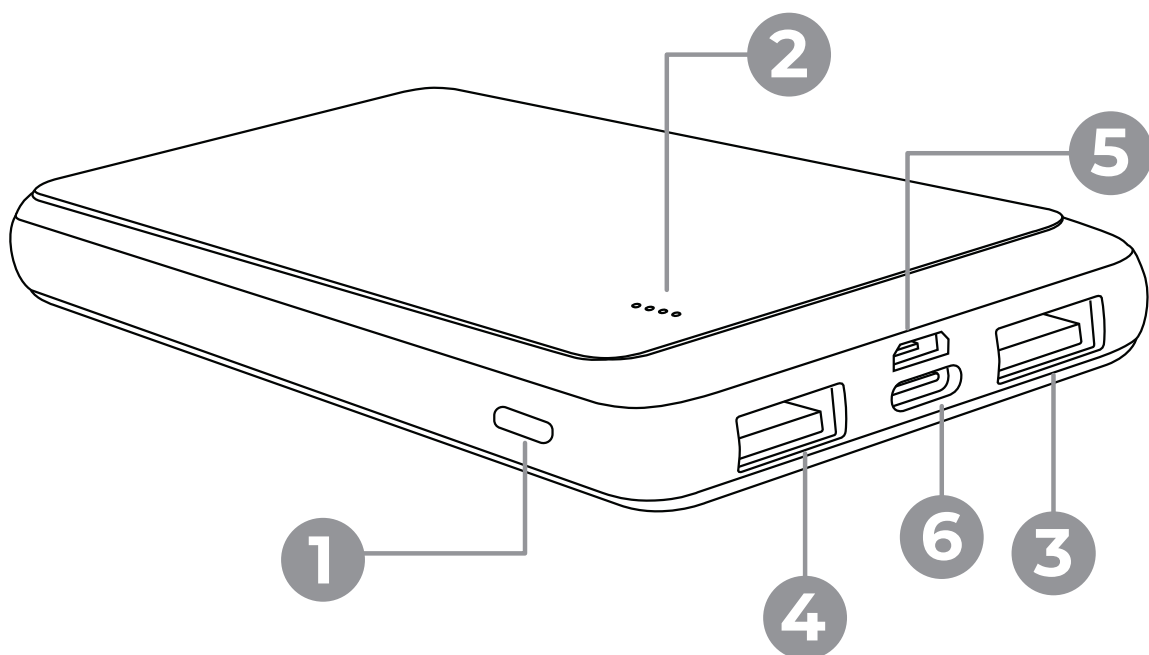
Informação importante de segurança

ADVERTÊNCIA: Leia atentamente as instruções de segurança antes de utilizar o produto pela primeira vez e guarde-as para referência futura.

1. Este produto não é um brinquedo. Mantenha-o afastado do alcance das
2. crianças.
3. Mantenha o produto afastado de animais de estimação.
4. Aviso: esta powerbank possui uma bateria de polímero de lítio no interior.
5. Não tentar abrir a powerbank.
6. Não expor a calor, água, humidade ou luz solar direta!
Não tentar substituir a bateria por si mesmo. Poderá danificar a bateria, o que poderá causar sobreaquecimento e lesões. As reparações ou manutenções apenas devem ser realizadas por pessoal qualificado.
7. A bateria deve ser reciclada ou eliminada separadamente do lixo doméstico. Não queimar a bateria.
8. Para reduzir o risco de incêndio ou choque elétrico, não expor este produto à chuva ou humidade.
9. Remover o cabo de carregamento quando a powerbank estiver totalmente carregada.
10. A temperatura de funcionamento e de armazenamento é entre 5 graus Celsius e 35 graus Celsius. Abaixo e acima destas temperaturas poderá afetar a função.
11. Não deixe cair nem exponha a qualquer tipo de impactos.

Portas do banco de potência

1. Botão de alimentação
2. Indicador de bateria
3. Saída USB-A 2
4. Saída USB-A 1
5. Entrada micro USB
6. Entrada/saída USB-C



Especificações

Capacidade da bateria: 10000mAh

Carga rápida: 22,5W

Com luz LED indicadora de bateria

Saída USB-A 1: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

Saída USB-A 2: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

Entrada Micro: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Entrada Tipo C: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Saída Tipo-C: 5V/2A 9V/2A 12V/1,67A

Carregar o banco de potência

Ligue o USB-A ao seu adaptador/carregador e ligue o USB-C ao banco de potência. O indicador LED da bateria acende-se e começa a piscar de acordo com o nível de energia do carregador portátil: Existem 4 LEDS que indicam a capacidade da bateria:

1. Luz LED: 0%-25%
2. Luzes LED: 25%-50%
3. Luzes LED: 50%-75%
4. Luzes LED: 75%-100%

Carregar o seu dispositivo utilizando a power bank

Ligue o cabo à porta USB da power bank e a outra extremidade ao seu dispositivo. O indicador LED da bateria acende-se, e o seu dispositivo está agora a carregar. Clique no botão ON/OFF para ligar o indicador, que se desligará automaticamente.

Se houver apenas um ou dois LEDS, a power bank precisa de ser carregada. Depois de ter carregado o seu dispositivo, recarregue o carregador portátil antes de o voltar a utilizar.

Manutenção da power bank

Se o banco de potência não for utilizado durante um longo período de tempo, é melhor guardá-lo com metade da potência; o armazenamento totalmente carregado reduzirá a vida útil, o armazenamento vazio pode provocar uma descarga excessiva, o que é prejudicial para o banco de potência.

Para limpar a superfície do produto, utilize apenas um pano seco e macio, não utilize produtos químicos, sabão ou detergentes.

Aviso!

Bateria de lítio no interior!

Não tentar abrir o produto!

Não expor ao calor, água, humidade e luz solar direta!

Apenas carregar com o carregador original fornecido com este produto!

Ter em atenção - Todos os produtos estão sujeitos a alteração sem aviso prévio.
Aceitamos com reserva erros e omissões no manual.

TODOS OS DIREITOS RESERVADOS, COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Equipamentos elétricos e eletrônicos, bem como as pilhas incluídas, contêm materiais, componentes e substâncias que podem ser perigosos para a sua saúde e para o meio ambiente, caso o material usado (equipamentos elétricos e eletrônicos deitados fora, incluindo pilhas) não sejam eliminados corretamente.

O equipamento elétrico e eletrônico e as pilhas estão marcados com o símbolo de caixote de lixo com uma cruz, como apresentado em cima. Este símbolo significa que os equipamentos elétricos e eletrônicos, bem como as pilhas, não devem ser deitados fora em conjunto com o lixo doméstico, mas separadamente.

Como utilizador final, é importante que envie as suas pilhas usadas para uma unidade de reciclagem adequada. Assim, certamente as pilhas serão recicladas de acordo com a legislação e o meio ambiente não será prejudicado.

Todas as cidades possuem pontos de recolha específicos, onde os equipamentos elétricos e eletrônicos, bem como as pilhas, podem ser enviados gratuitamente para estações de reciclagem e outros locais de recolha ou recolhidos na sua própria casa. O departamento técnico da sua cidade disponibiliza informações adicionais em relação a isto.

DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Dinamarca
www.facebook.com/denver.eu

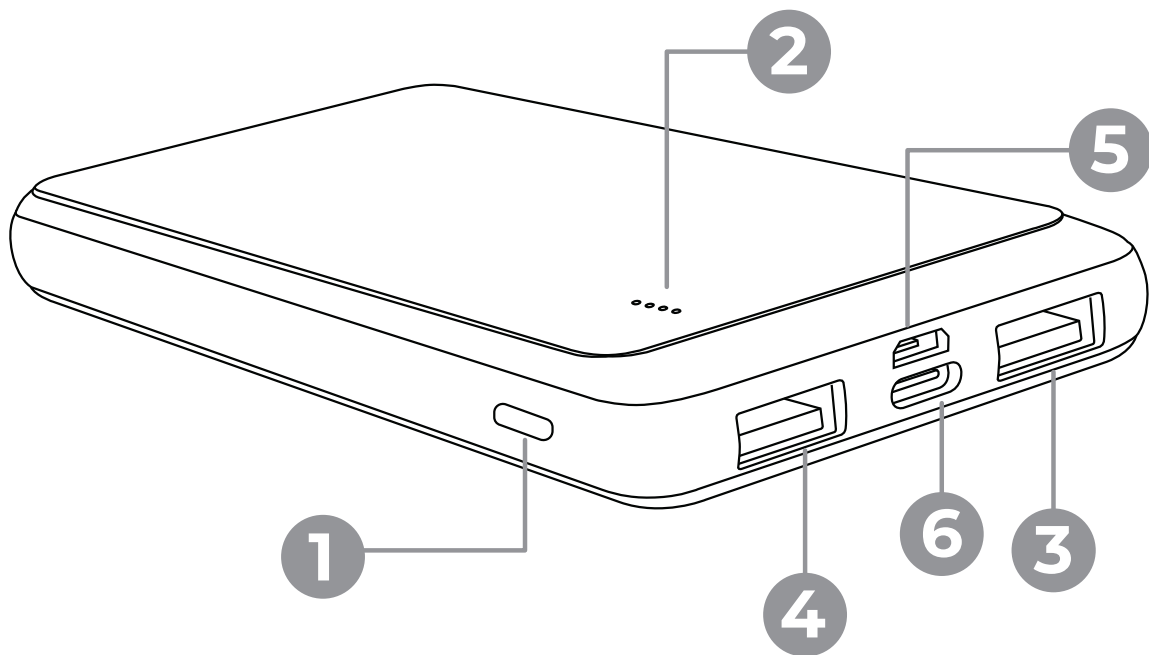
Viktig säkerhetsinformation

WARNING: Läs igenom säkerhetsanvisningarna noggrant innan du använder produkten för första gången och behåll anvisningarna för framtida referens.

1. Produkten är inte en leksak. Håll den utom räckhåll för barn.
2. Håll produkten utom räckhåll för husdjur.
3. Varning – denna powerbank har ett litiumpolymerbatteri inuti.
4. Försök inte öppna din powerbank.
5. Får inte utsättas för hög temperatur, vatten, fukt eller direkt solljus!
6. Försök inte byta ut batteriet själv – du kan skada batteriet vilket kan orsaka överhettning och personskada. Reparationer och service får endast utföras av kvalificerad personal.
7. Batteriet måste återvinnas eller kasseras separat från hushållsavfall. Batteriet får inte eldas upp.
8. För att minska risken för brand eller elektrisk stöt ska du inte utsätta produkten för regn eller fukt.
9. Ta bort laddningskabeln när din powerbank är fulladdad.
10. Produktens drift- och förvaringstemperatur är från 5 grader Celsius till 35 grader Celsius. Temperaturer över och under dessa temperaturer kan påverka funktionen.
11. Tappa inte eller utsätt den för inverkan på något sätt.

Portar för powerbank

1. Strömknapp
2. Batteriindikator
3. USB-A 2-utgång
4. USB-A 1 utgång
5. Micro USB-ingång
6. USB-C Ingång/utgång



Specifikationer

Batterikapacitet: 10000mAh

Snabbladdning: 22,5W

Med LED-batteriindikatorlampa

USB-A 1 Utgång: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

USB-A 2 Utgång: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

Mikro-ingång: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Typ-C ingång: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Typ-C Utgång: 5V/2A 9V/2A 12V/1,67A

Laddning av powerbanken

Anslut USB-A till din adapter/laddare och anslut USB-C till powerbanken. LED-indikatorn för batteriet tänds och börjar blinka beroende på hur mycket ström som finns i powerbanken: Det finns 4 LED-lampor som visar batterikapaciteten:

1. LED-lampa: 0-25%
2. LED-lampor: 25%-50%
3. LED-lampor: 50%-75%
4. LED-lampor: 75%-100%

Ladda din enhet med hjälp av powerbanken

Anslut kabeln till USB-porten på powerbanken och den andra änden till din enhet. Batteriets LED-indikator tänds, och din enhet laddas nu. Klicka på ON/OFF-knappen för att slå på indikatorn, den stängs av automatiskt.

Om det bara finns en eller två LED-lampor måste powerbanken laddas. När du har laddat din enhet ska du ladda powerbanken innan du använder den igen.

Underhåll av powerbanken

Om powerbanken inte används under en längre tid är det bäst att förvara den med halv effekt, fulladdad förvaring minskar livslängden, tom förvaring kan orsaka överladdning, av vilka båda är dåliga för powerbanken.

För att rengöra produktens yta, använd endast en torr, mjuk trasa, använd inte kemikalier, tvål eller rengöringsmedel.

Varning!

Litiumbatteri inuti!

Försök inte att öppna produkten!

Utsätt den inte för värme, vatten, fukt eller direkt solljus!

Ladda endast med originalladdaren som medföljer denna produkt!

Observera - Alla produkter är föremål för ändringar utan föregående meddelande. Vi reserverar oss för eventuella fel och utelämnanden i handboken.

ALLA RÄTTIGHETER RESERVERADE, UPPHOVSRÄTT DENVER A/S



denver.eu



Elektrisk och elektronisk utrustning samt tillhörande batterier innehåller material, komponenter och ämnen som kan vara skadliga för hälsan och miljön om avfallet (kasserad elektrisk och elektronisk utrustning och batterier) inte hanteras korrekt.

Elektrisk och elektronisk utrustning samt batterier är märkta med en symbol i form av en överstruken soptunna såsom syns ovan. Denna symbol visar att elektrisk och elektronisk utrustning samt batterier inte bör slängas tillsammans med annat hushållsavfall. De ska istället slängas separat.

Som slutanvändare är det viktigt att du lämnar in dina använda batterier på en för ändamålet avsedd anläggning. På det viset säkerställer du att batterierna återvinns lagenligt och att de inte skadar miljön.

Alla kommuner har etablerat insamlingsställen där elektrisk och elektronisk utrustning samt batterier antingen kan lämnas in kostnadsfritt i återvinningsstationer eller hämtas från hushållen. Vidare information finns att tillgå hos din kommuns tekniska förvaltning.

DENVER A/S
Omega 5A, Soefte
DK-8382 Hinnerup
Danmark
www.facebook.com/denver.eu

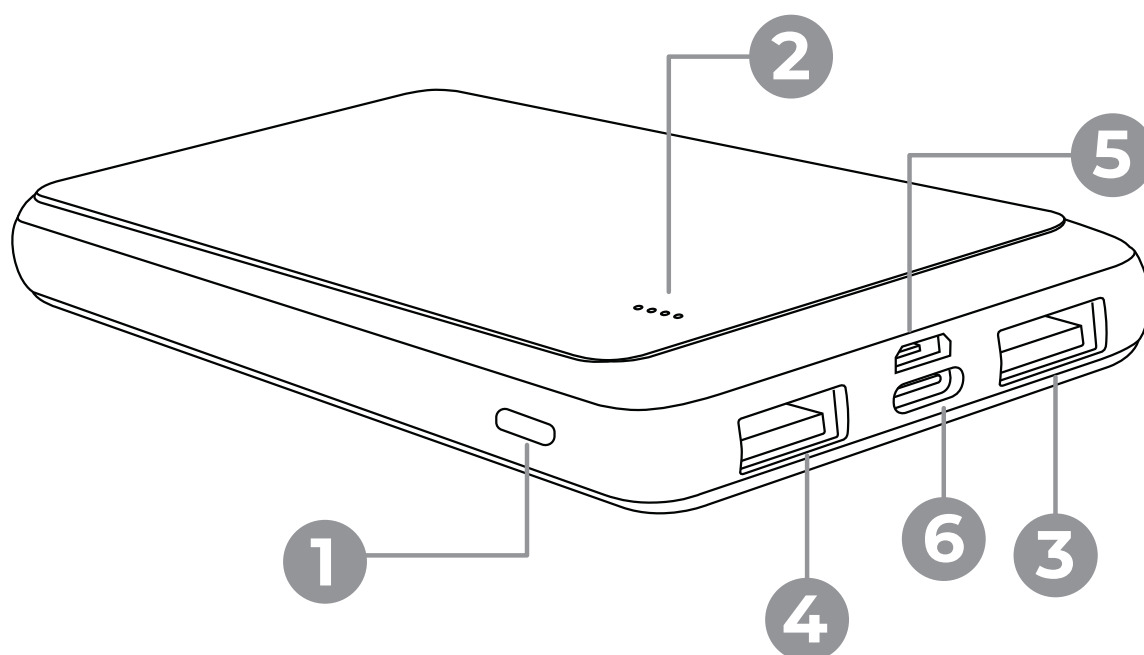
Tärkeitä turvallisuustietoja

VAROITUS: Lue turvallisuusohjeet huolellisesti ennen tuotteen ensimmäistä käyttökertaa ja säilytä ohjeet myöhempiä tarpeita varten.

1. Tämä tuote ei ole lelu. Pidä se poissa lasten ulottuvilta.
2. Pidä tuote poissa lemmikkieläinten lähettyviltä.
3. Varoitus tässä varavirtalähteessä on sisällä litiumpolymeeriakku.
4. Älä yritä avata varavirtalähdettä.
5. Älä altista lämmölle, vedelle, kosteudelle, suoralle auringonpaisteelle!
6. Älä yritä vaihtaa akkua itse – akku voi vahingoittua, mikä voi aiheuttaa ylikuumenemisen ja loukkaantumisen. Vain pätevät henkilöt saavat korjata tai huoltaa laitetta.
7. Akku on kierrätettävä tai hävitettävä erillään kotitalousjätteestä. Älä hävitä akkua polttamalla.
8. Älä altista tuotetta sateelle tai kosteudelle tulipalo- tai sähköiskuvaaran välttämiseksi.
9. Irrota latausjohto, kun varavirtalähde on ladattu täyteen.
10. Tuotteen käyttö- ja varastointilämpötila on 5 celsiusasteen ja 35 celsiusasteen välillä. Tämän lämpötila-alueen alittaminen tai ylittäminen voi vaikuttaa toimintaan.
11. Älä pudota sitä tai altista sitä minkäänlaisille iskuille.

Virtapankin portit

1. Virtapainike
2. Akun merkkivalo
3. USB-A 2 -lähtö
4. USB-A 1 -lähtö
5. Micro-USB-tulo
6. USB-C tulo/lähtö



Tekniset tiedot

Akun kapasiteetti: 10000 mAh

Pikalataus: 22,5 W

LED-akun merkkivalolla

USB-A 1 Lähtö: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

USB-A 2 -lähtö: 5 V / 2 A 9 V / 2 A 10 V / 2,25 A

Mikro tulo: 5V/2A 9V/2A 12V/1.5A

C-tyypin tulo: 5V/2A 9V/2A 12V/1.5A

C-tyypin lähtö: 5V/2A 9V/2A 12V/1,67A

Virtapankin lataaminen

Kytke USB-A sovittimeen/laturiin ja kytke USB-C virtapankkiin. Akun LED-merkkivalo syttyy ja alkaa vilkkua virtapankin varaustason mukaan: Akun kapasiteettia näyttäviä LED-valoja on 4 kappaletta:

1. LED-valo: 0%-25%
2. LED-valot: 25%-50%
3. LED-valot: 50%-75%
4. LED-valot: 75%-100%

Laitteen lataaminen virtalähteen avulla

Kytke kaapeli virtalähteen USB-porttiin ja toinen pää laitteeseesi. Akun LED-merkkivalo syttyy, ja laitteesi latautuu nyt. Napsauta ON/OFF-painiketta kytkeäksesi merkkivalon päälle, se sammuu automaattisesti.

Jos LED-valoja on vain yksi tai kaksi, virtapankki on ladattava. Kun olet ladannut laitteesi, lataa power bank uudelleen ennen kuin käytät sitä uudelleen.

Virtapankin ylläpito

Jos virtapankkia ei käytetä pitkään aikaan, se on parasta säilyttää puoliksi ladattuna, täysin ladattu varastointi lyhentää käyttöikää, tyhjän virran varastointi voi aiheuttaa ylipurkauksen, joista molemmat ovat huonoja virtapankille.

Käytä tuotteen pinnan puhdistamiseen vain kuivaa, pehmeää liinaa, älä käytä kemikaaleja, saippuaa tai pesuaineita.

Varoitus!

Litiumakku sisällä!

Tuotetta ei saa yrittää avata!

Älä altista kuumuudelle, vedelle, kosteudelle tai suoralle auringonpaisteelle!

Lataa vain tuotteen mukana toimitetulla alkuperäisellä laturilla!

Ota huomioon – kaikkia tuotteita voidaan muuttaa ilman erillistä ilmoitusta. Emme vastaa tämän käyttöoppaan virheistä tai puutteista.

KAIKKI OIKEUDET PIDÄTETÄÄN, COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Sähkö- ja elektroniikkalaitteet sekä niissä käytettävät paristot sisältävät materiaaleja, komponentteja ja aineita, jotka voivat olla vahingollisia terveydelle ja ympäristölle, jos jättemateriaalia (pois heitettävät sähkö- ja elektroniikkalaitteet sekä paristot) ei käsitellä asianmukaisesti.

Sähköinen ja elektroninen laite ja akku on merkitty roskakorilla, jonka yli on piirretty rasti, kuten yllä. Symboli kertoo, ettei sähkö- ja elektroniikkalaitteita tai paristoja saa hävittää kotitalousjätteen mukana, vaan ne on hävitettävä erikseen.

On tärkeää, että loppukäyttäjänä viet käytetyt paristot oikeaan keräyspaikkaan. Tällä tavoin voit varmistaa, että paristot kierrätetään lain mukaan, eivätkä ne vahingoita ympäristöä.

Kaikkiin kaupunkeihin on perustettu keräyspisteitä, joihin sähkö- ja elektroniikkalaitteet sekä paristot voidaan viedä maksutta edelleen toimitettaviksi kierrätysasemille tai muihin keräyspisteisiin tai ne voidaan kerätä suoraan kotoa. Lisätietoja saat kuntasi tekniseltä osastolta.

DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Tanska
www.facebook.com/denver.eu

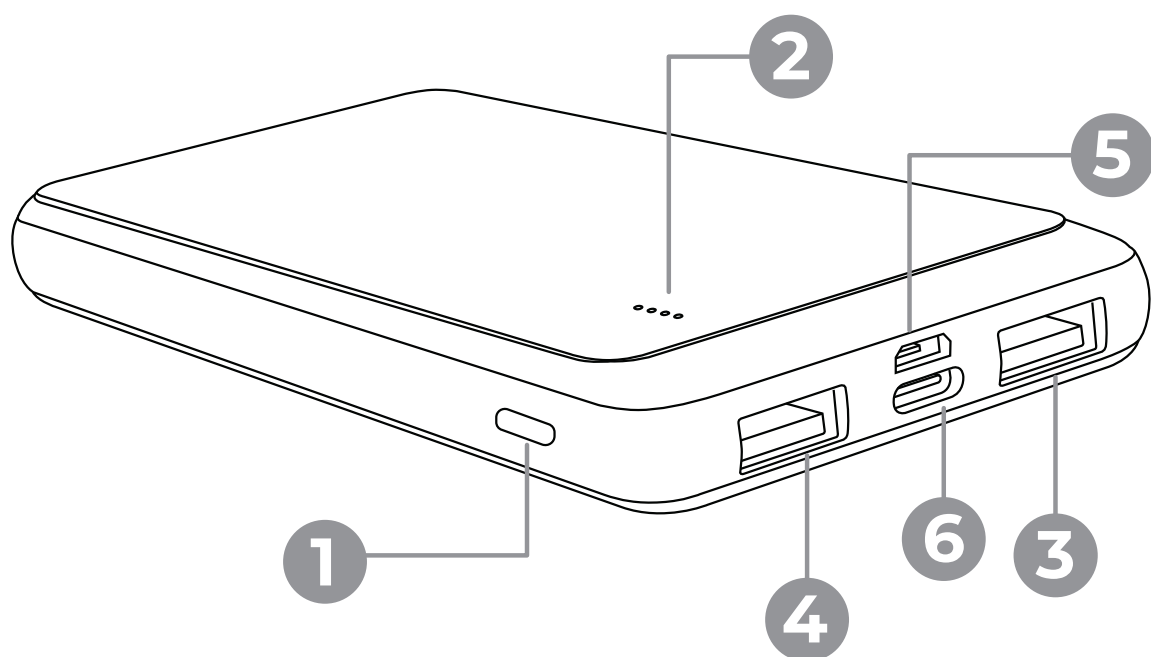
Viktig sikkerhetsinformasjon

ADVARSEL: Les sikkerhetsinstruksjonene grundig før produktet brukes for første gang. Behold instruksjonene for fremtidig referanse.

1. Produktet er ikke et leketøy. Oppbevares utilgjengelig for barn.
2. Hold produktet unna dyr.
3. Advarsel: Denne strømbanken inneholder Litium-batterier.
4. Ikke forsøk å åpne strømbanken.
5. Ikke utsett produktet for varme, vann, fuktighet eller direkte sollys!
6. Ikke forsøk å bytte batteriet selv. Du kan skade batteriet, som kan føre til overoppheting og skade. Reparasjon eller service må kun utføres av kvalifisert personell.
7. Batteriet må resirkuleres eller avhendes separat fra husholdningsavfallet. Ikke brenn batteriet.
8. For å redusere risikoen for elektrisk støt, må produktet ikke utsettes for regn eller fuktighet.
9. Fjern ladekabelen når strømbanken er fullt ladet.
10. Produktets betjenings- og oppbevaringstemperatur er fra 5 grader celsius til 35 grader celsius. Bruk under og over denne temperaturen kan påvirke funksjonaliteten.
11. Ikke slipp powerbanken i bakken, og beskytt den mot støt.

Power bank-porter

1. Av/på-knapp
2. Batteriindikator
3. USB-A 2-utgang
4. USB-A 1 Utgang
5. Micro USB-inngang
6. USB-C inngang/utgang



Spesifikasjoner

Batterikapasitet: 10000 mAh

Hurtiglading: 22,5 W

Med LED-batteriindikatorlampe

USB-A 1 Utgang: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

USB-A 2 Utgang: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

Mikroinngang: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Type-C-inngang: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Type-C-utgang: 5V/2A 9V/2A 12V/1,67A

Lading av strømbanken

Koble USB-A til adapteren/laderen, og koble USB-C til strømbanken. LED-indikatoren for batteriet tennes og begynner å blinke i henhold til strømnivået i strømbanken:

Det er 4 LED-lamper som viser batterikapasiteten:

1. LED-lys: 0 %-25
2. LED-lys: 25%-50%
3. LED-lys: 50%-75%
4. LED-lys 75%-100%

Lade enheten din ved hjelp av strømbanken

Koble kabelen til USB-porten på strømbanken, og den andre enden settes inn i enheten. LED-indikatoren for batteriet vil lyse, og enheten din lades nå. Klikk på PÅ/AV-knappen for å slå på indikatoren, og den slås av automatisk.

Hvis det bare er én eller to LED-er, må strømbanken lades. Etter at du har ladet enheten, må du lade opp strømbanken før du bruker den igjen.

Vedlikehold av strømbanken

Hvis strømbanken ikke brukes på lenge, er det best å oppbevare den med halv kraft, fulladet lagring vil redusere levetiden, tom strømlagring kan føre til overutladning, hvorav begge er dårlige for strømbanken.

For å rengjøre produktets overflate, bruk bare en tørr, myk klut, ikke bruk kjemikalier, såpe eller vaskemidler.

Advarsel!

Inneholder litiumbatteri!

Produktet må ikke åpnes!

Ikke utsett produktet for varme, vann, fuktighet eller direkte sollys!

Produktet må bare lades med den inkluderte laderen!

Vennligst merk at vi kan gjøre endringer på alle våre produkter uten forvarsel. Vi tar forbehold om eventuelle feil og mangler i denne manualen.

MED ENERETT, OPPHAVSRETT DENVER A/S



denver.eu



Elektrisk og elektronisk utstyr og batterier inneholder materialer, komponenter og stoffer som kan være farlige for helse og miljø hvis avfallet (kasserte elektriske og elektroniske produkter og batterier) ikke håndteres riktig.

Elektrisk og elektronisk utstyr og batterier er merket med en søppelbøtte med kryss over, som vist ovenfor. Dette symbolet betyr at elektrisk og elektronisk utstyr og batterier ikke må kastes sammen med annet husholdningsavfall, men skal avhendes separat.

Det er viktig at du som sluttbruker kvitter deg med dine brukte batterier på en korrekt måte. På denne måten kan du være sikker på at batteriene blir resirkulert i henhold til lovverket, og ikke skader miljøet.

Alle byer har egne systemer for avfallshåndtering. Elektrisk og elektronisk utstyr og batterier kan enten leveres inn gratis til gjenvinningsstasjoner og andre innsamlingssteder eller bli hentet direkte fra husholdningene. Du kan få mer informasjon fra de lokale myndighetene i byen din.

DENVER A/S
Omega 5A, Soefte
DK-8382 Hinnerup
Danmark
www.facebook.com/denver.eu

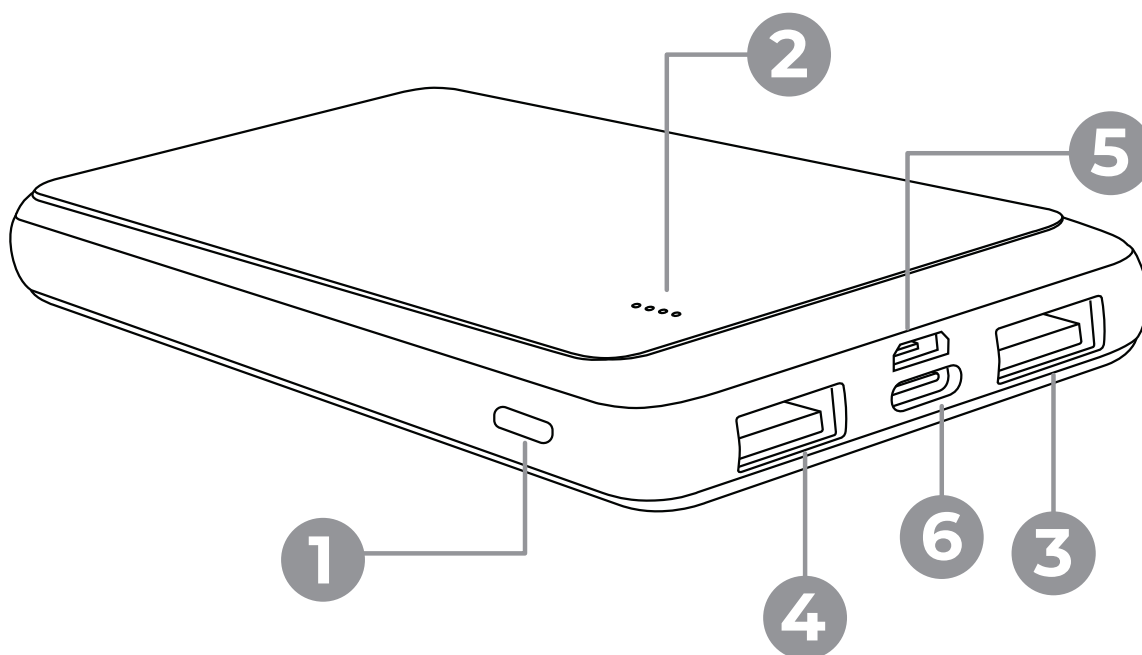
Ważne wskazówki bezpieczeństwa

OSTRZEŻENIE: Przed pierwszym użyciem produktu należy przeczytać uważnie instrukcje dot. bezpieczeństwa i zachować je do wykorzystania w przyszłości.

1. Produkt nie jest zabawką. Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
2. Należy trzymać ten produkt z dala od zwierząt domowych.
3. Ostrzeżenie: wewnątrz przenośnej ładowarki znajduje się akumulator litowo-polimerowy.
4. Nie podejmować prób otwarcia przenośnej ładowarki.
5. Nie narażać na działanie wysokich temperatur, wody, wilgoci i promieni słonecznych!
6. Nie podejmować prób samodzielnej wymiany akumulatora – może to uszkodzić akumulator, spowodować jego przegrzanie lub doprowadzić do urazów. Naprawy lub czynności serwisowe powinny być wykonywane tylko przez wykwalifikowany personel.
7. Akumulator należy poddać recyklingowi – nie wyrzucać razem z odpadami gospodarstwa domowego. Akumulatora nie wolno wyrzucać do ognia.
8. Aby uniknąć ryzyka pożaru lub porażenia elektrycznego, nie należy wystawiać urządzenia na kontakt z deszczem lub wilgocią.
9. Gdy przenośna ładowarka jest w pełni naładowana, należy odłączyć kabel ładujący.
10. Temperatura pracy i przechowywania produktu wynosi od 5 stopni do 35 stopni Celsjusza. Temperatuty niższe lub wyższe niż powyższe mogą wpływać na działanie urządzenia.
11. Nie upuszczać ani nie narażać produktu na uderzenia.

Porty power banku

1. Przycisk zasilania
2. Wskaźnik naładowania baterii
3. Wyjście USB-A 2
4. Wyjście USB-A 1
5. Wejście micro USB
6. Wejście/wyjście USB-C



Specyfikacja

Pojemność baterii: 10000mAh

Szybkie ładowanie: 22,5W

Ze wskaźnikiem baterii LED

Wyjście USB-A 1: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A USB-A

2 Wyjście: 5V/2A 9V/2A 10V/2,25A

Wejście Micro: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Wejście Type-C: 5V/2A 9V/2A 12V/1,5A

Type-C Wyjście: 5V/2A 9V/2A 12V/1,67A

Ładowanie power banku

Podłącz USB-A do zasilacza/ładowarki i podłącz USB-C do power banku. Wskaźnik LED baterii zaświeci się i zacznie migać w zależności od poziomu naładowania power banku: Dostępne są

4 diody LED wskazujące pojemność baterii:

1. Dioda LED: 0%-25%
2. Światła LED: 25%-50%
3. Kontrolki LED: 50%-75%
4. Oświetlenie LED: 75%-100%

Ładowanie urządzenia za pomocą power banku

Podłącz kabel do portu USB w power banku, a drugi koniec do urządzenia. Wskaźnik LED baterii zaświeci się, urządzenie jest teraz ładowane. Kliknij przycisk ON/OFF, aby włączyć wskaźnik, wyłączy się on automatycznie.

Jeśli świeci się tylko jedna lub dwie diody LED, bank energii wymaga naładowania. Po naładowaniu urządzenia należy ponownie naładować power bank przed jego ponownym użyciem.

Konserwacja power banku

Jeśli power bank nie jest używany przez dłuższy czas, najlepiej przechowywać go z połową mocy, przechowywanie w pełni naładowanego skróci żywotność, a przechowywanie pustego może spowodować nadmierne rozładowanie, z których oba są szkodliwe dla power banku.

Do czyszczenia powierzchni produktu należy używać wyłącznie suchej, miękkiej ściereczki, nie należy używać środków chemicznych, mydła ani detergentów.

Ostrzeżenie!

Bateria litowa w środku!

Nie otwierać produktu!

Nie narażać na działanie wysokich temperatur, wody, wilgoci i bezpośredniego nasłonecznienia.

Ładować wyłącznie za pomocą oryginalnej ładowarki dostarczonej z produktem.

Uwaga: wszystkie produkty mogą zostać zmienione bez uprzedzenia. Zastrzegamy sobie prawo do błędów i pomyłek w tym podręczniku.

WSZELKIE PRAWA ZASTRZEŻONE. COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Sprzęt elektryczny i elektroniczny oraz dołączone baterie zawierają materiały, elementy i substancje, które mogą być szkodliwe dla zdrowia ludzi i niebezpieczne dla środowiska naturalnego w przypadku nieprawidłowego obchodzenia się z takim zużytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym oraz bateriami.

Urządzenia elektryczne i elektroniczne oraz baterie są oznaczone przekreślonym symbolem kosza na śmieci, patrz wyżej. Ten symbol oznacza, że zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego oraz baterii nie wolno utylizować razem z odpadami komunalnymi, ale należy je utylizować osobno.

Użytkownik jest zobowiązany do przekazania zużytych baterii do punktu selektywnej zbiórki odpadów. Dzięki temu baterie będą poddawane recyklingowi zgodnie z obowiązującymi przepisami i w sposób bezpieczny dla środowiska.

We wszystkich miejscowościach wyznaczono punkty selektywnej zbiórki odpadów, a także inne miejsca, w których można bezpłatnie zostawić zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny oraz baterie. Odpady tego rodzaju mogą też być odbierane z gospodarstw domowych. Dodatkowe informacje dostępne są w urzędzie odpowiedzialnym za usuwanie odpadów.

DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Dania
www.facebook.com/denver.eu

Contact

Main contact point: contact.hq@denver.eu

Nordics

Headquarter

Denver A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Denmark

Phone: **+45 86 22 61 00**
(Push "1" for support)

E-Mail
For technical questions, please write to:
support.hq@denver.eu

For all other questions please write to:
contact.hq@denver.eu

Benelux

DENVER BENELUX B.V.

Barwoutswaarder 13C+D
3449 HE Woerden
The Netherlands

Phone: **0900-3437623**
E-Mail: **support.nl@denver.eu**

Spain/Portugal

DENVER SPAIN S.A

Ronda Augustes y Louis Lumiere, n° 23 – nave 16
Parque Tecnológico
46980 PATERNA
Valencia (Spain)

Spain

Phone: **+34 960 046 883**
Mail: **support.es@denver.eu**

Portugal:

Phone: **+35 1255 240 294**
E-Mail: **denver.service@satfiel.com**

Germany

Denver Germany GmbH Service

Service Center
Max-Emanuel-Str. 4
94036 Passau

Phone: **+49 851 379 369 40**

E-Mail
support.de@denver.eu

Monday - Thursday 09:00 - 16:30
Friday 09:00 - 14:00

Austria

Lurf Premium Service GmbH
Deutschstrasse 1
1230 Wien

Phone: **+43 1 904 3085**
E-Mail: **denver@lurfservice.at**

Poland

LetMeRepair Poland sp. z o.o.

ul. Częstochowska 140
62-800 Kalisz

Phone: **62 75 38 092**
E-Mail: **denver-service@letmerepair.pl**

Godziny pracy: 8 – 18 (poniedziałek – piątek)

If your country is not listed above,
please write an email to
contact.hq@denver.eu



Denver A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Denmark

denver.eu
facebook.com/denver.eu

